

GM4100-B0

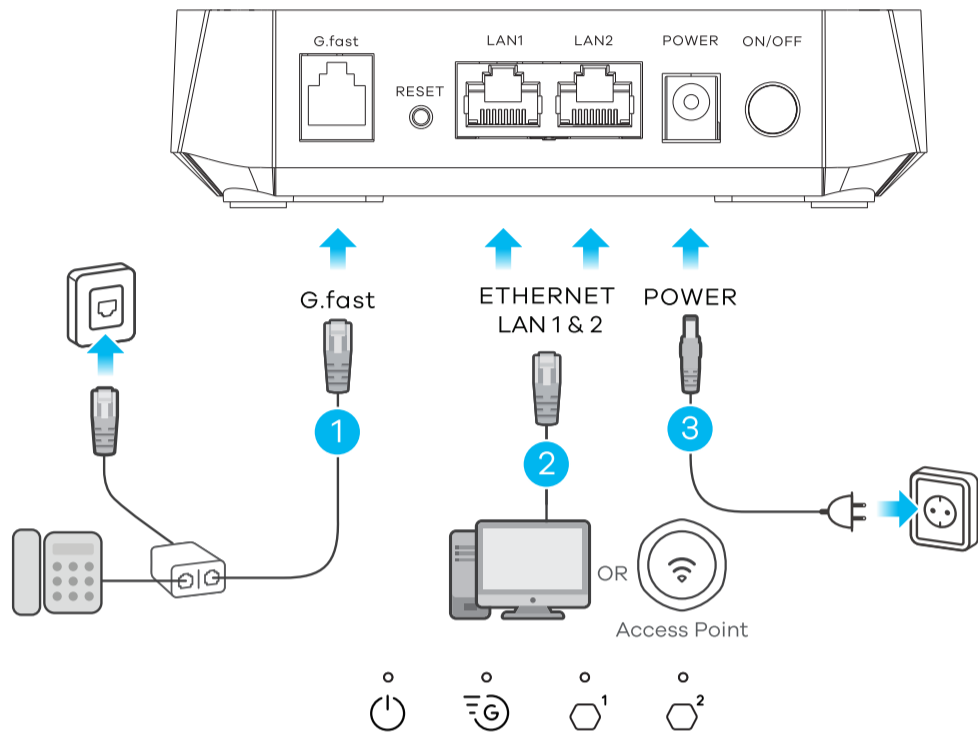
G.fast 212 MHz VDSL2 Bridge



Quick Start Guide

ENGLISH | DEUTSCH | FRANÇAIS | ITALIANO | ESPAÑOL
NEDERLANDS | SVENSKA | SUOMI

Hardware Installation



EN

POWER	Green	Blinking - The Zyxel Device is booting, getting ready for use. On - The Zyxel Device is ready for use.
	Red	Blinking - Firmware upgrade is ongoing. On - System failure.
G.fast	Green	On - G.fast / VDSL 2 / ADSL 2(+) link is up.
	Blinking (slow)	Link is down and trying to detect carrier signal.
	Blinking (fast)	Initializing the link.
Ethernet LAN 1 & 2	Green	On - Ethernet is ready. Blinking - Transmitting/receiving LAN data.

DE

POWER	Grün	Blinkt - Bootphase, das Gerät startet. Ein - Das Gerät ist betriebsbereit.
	Rot	Blinkt - Die Firmware-Aktualisierung läuft. Ein - Systemfehler.
G.fast	Grün	An - G.fast / VDSL 2 / ADSL 2(+) ist aktiviert.
	Blinkt (langsam)	Die Verbindung ist unterbrochen und versucht, ein Trägersignal zu erkennen.
	Blinkt (schnell)	Initialisieren der Verbindung.
Ethernet LAN 1 & 2	Grün	Ein - Ethernet ist bereit. Blinkend - Senden/Empfangen von LAN-Daten.

FR

POWER	Vert	Clignote - Le Zyxel Device démarre et va pouvoir être utilisé. Activer - La Zyxel Device est maintenant prête à l'emploi.
	Rouge	Clignote - Mise à niveau du microprogramme en cours. Activer - Défaillance du système.
G.fast	Vert	Activer - La liaison G.fast / VDSL 2 / ADSL 2(+) est active.
	Clignote (lent)	La liaison est coupée et essaie de détecter le signal de la porteuse.
	Clignote (rapide)	Initialisation de la liaison.
Ethernet LAN 1 & 2	Vert	Activer - Ethernet est prêt. Clignote - Transmet/reçoit des LAN données

Support Information

EU

<https://support.zyxel.eu>

See the User's Guide at www.zyxel.com for more information, including customer support and safety warnings.

EU Importer

Zyxel Communications A/S
Gladsaxevej 378, 2. th. 2860 Søborg, Denmark.
<https://www.zyxel.com/dk/da/>

Copyright © 2022 Zyxel and/or its affiliates. All Rights Reserved.

- EN**
 - Use a phone cable to connect the G.fast port to a DSL splitter or directly to the telephone wall outlet.
 - Connect a computer or Access Point to a LAN port using an Ethernet cable.
 - Use the included power adapter to connect the power socket to an appropriate power source. Press the **ON/OFF** button to turn on the Zyxel Device.
 - Check that the LED lights are already on
- DE**
 - Verwenden Sie ein Telefonkabel, um den G.fast-Anschluss an einen DSL-Splitter oder direkt an die Telefonanschlussdose anzuschließen.
 - Verbinden Sie einen Computer oder Access Point mit dem LAN-Anschluss über ein Ethernet-Kabel.
 - Verwenden Sie das Netzteil des Zyxel Device zum Anschluss einer entsprechenden Stromquelle an diese Buchse. Drücken Sie auf die **ON/OFF** Taste, um den Zyxel Device einzuschalten.
 - Prüfen Sie, dass die LED Anzeigen bereits leuchten.
- FR**
 - Utilisez un câble téléphonique pour connecter le port G.fast à un répartiteur DSL ou directement à la prise téléphonique murale.
 - Connectez un ordinateur ou un point d'accès à un port LAN à l'aide d'un câble Ethernet.
 - Utilisez l'adaptateur d'alimentation inclus pour connecter la prise POWER (ALIMENTATION) à une source d'alimentation appropriée. Appuyez sur le bouton **ON/OFF** pour allumer le Zyxel Device.
 - Vérifiez que les voyants LED sont déjà allumés.
- IT**
 - Utilizzare un cavo telefonico per collegare la porta G.fast a uno splitter DSL o direttamente alla presa per il telefono.
 - Collegare il computer o il punto d'accesso a una porta LAN utilizzando un cavo Ethernet.
 - Utilizzare l'alimentatore fornito a corredo per collegare la presa POWER (alimentazione) a una sorgente di alimentazione appropriata. Premere il pulsante **ON/OFF** pre accedere il Zyxel Device.
 - Assicurarsi che le spie LED siano accese.
- ES**
 - Utilice un cable de teléfono para conectar el puerto G.fast a un splitter DSL o directamente a la toma del teléfono en la pared.
 - Conecte su ordenador o Punto de acceso al puerto LAN usando un cable Ethernet.
 - Utilice el adaptador de poder incluido para conectar el puerto POWER del a una fuente de poder apropiada. Presione el botón **ON/OFF** para encender el Zyxel Device.
 - Compruebe si las luces LED están ya encendidas.
- NL**
 - Gebruik een telefoon kabel om de G.fast port te verbinden met de splitter of direct met de telefoonaansluiting.
 - Verbindt een computer of access point met de gele ethernet kabel aan de LAN port.
 - Gebruik de adapter die meegeleverd wordt met uw product voor de juiste stroomvoorziening. Druk op de **ON/OFF**-toets om de Zyxel Device aan te schakelen.
 - Controleer of de LED-lampjes al branden.
- SE**
 - Använd en telefonkabel för att ansluta G.fast-porten till en DSL-delare eller direkt till telefonvägguttaget.
 - Anslut en dator eller Access Point till en LAN-port med en Ethernet-kabel.
 - Använd den medföljande strömadaptern och anslut eluttaget till ett vägguttag. Tryck på **ON/OFF**-knappen för att slå på Zyxel Device.
 - Kontrollera att indikatorlamporna redan lyser.
- FI**
 - Liitä G.fast-portti DSL-jakajaan tai suoraan puhelinpistorasiaan puhelinkaapelilla.
 - Liitä tietokone tai tukiasema LAN-porttiin Ethernet-kaapelilla.
 - Yhdistä virtapistoke pistorasiaan mukana toimitetulla virtasovittimella. Käynnistä Zyxel Device-laite painamalla virtakytkintä (**ON/OFF**).
 - Tarkista, että merkkivaloissa palaa valo.

IT

POWER	Verde	Lampeggia - Lo Zyxel Device si sta avviando e si sta preparando all'uso. Attivare - La Zyxel Device è ora pronta per essere utilizzata.
	Rosso	Lampeggia - Aggiornamento del firmware in corso. Attivare - Errore di sistema.
G.fast	Verde	Attivare - Il link G.fast / VDSL 2 / ADSL 2(+) è attivo.
	Lampeggia (lento)	Il link è inattivo, tentativo di rilevare il segnale portante.
	Lampeggia (rapido)	Inizializzazione link.
Ethernet LAN 1 & 2	Verde	Attivare - Ethernet è pronta. Lampeggia - Trasmissione/ricezione dati LAN.

ES

POWER	Verde	Parpadean - El Zyxel Device está arrancando, preparándose para funcionar. Saliente - Su red Zyxel Device está lista para usar.
	Rojo	Parpadean - Actualización del Firmware. Saliente - Fallo del sistema.
G.fast	Verde	Saliente - El enlace G.fast / VDSL 2 / ADSL 2(+) está listo.
	Parpadean (lento)	El enlace está desconectado e intentando detectar la señal portadora.
	Parpadean (rápido)	Iniciando el enlace.
Ethernet LAN 1 & 2	Verde	Saliente - Ethernet está listo. Parpadean - Transmitiendo/recibiendo LAN datos.

